

ALEXANDER VON HUMBOLDT

Ansichten der Kordilleren und Monumente
der eingeborenen Völker Amerikas

*Vues des Cordillères et Monumens
des Peuples Indigènes de l'Amérique*

Aus dem Französischen von CLAUDIA KALSCHEUER

Ediert und mit einem Nachwort versehen

von OLIVER LUBRICH und OTTMAR ETTE



EICHBORN VERLAG
Frankfurt am Main 2004

Inhaltsverzeichnis

Zu dieser Ausgabe	XI
<i>Widmungsblatt der Französischen Erstausgabe, Paris 1810–1813</i>	XIII
EINLEITUNG von Alexander von Humboldt	3
<i>Pittoreske Ansichten der Kordilleren und Monumente der eingeborenen Völker Amerikas</i>	17
TAFELN I UND II	
Büste einer aztekischen Priesterin	21
TAFEL III	
Ansicht des großen Platzes von México	26
TAFEL IV	
Natürliche Brücken von Icononzo	29
TAFEL V	
Quindío-Paß, in der Kordillere der Anden	34
TAFEL VI	
Wasserfall von Tequendama	40
TAFEL VII	
Pyramide von Cholula	46
TAFEL VIII	
Abgetrennter Teil der Pyramide von Cholula	58

TAFEL IX

Monument von Xochicalco	61
-----------------------------------	----

TAFEL X

Vulkan Cotopaxi	65
---------------------------	----

TAFEL XI

Mexikanisches Relief aus Oaxaca	72
---	----

TAFEL XII

Genealogie der Fürsten von Azcapotzalco	78
---	----

TAFEL XIII

Aztekische Hieroglyphen-Handschrift aus der Vatikanischen Bibliothek . .	85
--	----

TAFEL XIV

Trachten, gezeichnet von mexikanischen Malern zu Moctezumas Zeiten . . .	115
--	-----

TAFEL XV

Aztekische Hieroglyphen aus der Handschrift von Veletri	119
---	-----

TAFEL XVI

Ansicht des Chimborazo und des Carihuairazo	133
---	-----

TAFEL XVII

Peruanisches Monument von Cañar	139
---	-----

TAFEL XVIII

Fels von Inti-Guaicu	144
--------------------------------	-----

TAFEL XIX

Inga-Chungana, bei Cañar	147
------------------------------------	-----

TAFEL XX

Inneres des Hauses des Inka in Cañar	150
--	-----

TAFEL XXI

Aztekisches Basrelief, gefunden auf dem großen Platz von México	155
---	-----

TAFEL XXII

Basaltfelsen und Wasserfall von Regla 161

TAFEL XXIII

Basaltrelief, den mexikanischen Kalender darstellend 165

TAFEL XXIV

Haus des Inka in Callo, im Königreich Quito 235

TAFEL XXV

Der Chimborazo, vom Plateau von Tapia her gesehen 241

TAFEL XXVI

Epochen der Natur, gemäß der aztekischen Mythologie 244

TAFEL XXVII

Hieroglyphen-Gemälde aus dem Borgianischen Manuskript von Veletri
und Tageszeichen des mexikanischen Almanachs 253

TAFEL XXVIII

Aztekische Axt 258

TAFEL XXIX

Aztekisches Idol aus Basaltporphyr, gefunden unter dem Pflaster
des großen Platzes von México 260

TAFEL XXX

Wasserfall des Río Vinagre, in der Nähe des Vulkans Puracé 266

TAFEL XXXI

Postverkehr in der Provinz Jaén de Bracamoros 269

TAFEL XXXII

Hieroglyphen-Geschichte der Azteken, von der Sintflut bis zur Gründung
von México 272

TAFEL XXXIII

Seilbrücke bei Penipe 281

TAFEL XXXIV

Cofre de Perote 284

TAFEL XXXV

Berg Illiniza 286

TAFEL XXXVI

Fragmente von aztekischen Hieroglyphen-Gemälden
aus der Königlichen Bibliothek zu Berlin 288

TAFEL XXXVII

Hieroglyphen-Gemälde des Museums Borgia in Veletri 291

TAFEL XXXVIII

Wanderung der aztekischen Völker, Hieroglyphen-Gemälde
aus der Königlichen Bibliothek zu Berlin 296

TAFEL XXXIX

Granitvasen, gefunden an der Küste von Honduras 298

TAFEL XL

Aztekisches Idol aus Basalt, gefunden im Tal von México 300

TAFEL XLI

Luftvulkan von Turbaco 302

TAFEL XLII

Vulkan Cayambe 306

TAFEL XLIII

Vulkan Jorullo 308

TAFEL XLIV

Kalender der Muisca-Indianer, der alten Bewohner des Plateaus
von Bogotá 311

TAFEL XLV

Fragment einer Hieroglyphen-Handschrift aus der Königlichen Bibliothek
zu Dresden 333

TAFELN XLVI, XLVII UND XLVIII

Hieroglyphen-Gemälde aus der mexikanischen Handschrift
der Kaiserlichen Bibliothek zu Wien, Nr. 1, 2 und 3 335

TAFELN XLIX UND L

Ruinen von Miguítlan oder Mitla in der Provinz Oaxaca;
Grundriß und Aufriß 339

TAFEL LI

Ansicht des Corazón 344

TAFELN LII UND LIII

Trachten der Indianer von Michoacán 347

TAFEL LIV

Blick ins Kraterinnere des Pic von Teneriffa 350

Supplement

TAFELN LV UND LVI

Fragmente von Hieroglyphen-Malereien aus dem Codex
Telleriano-Remensis 352

TAFEL LVII

Fragment eines christlichen Kalenders, aus den aztekischen Handschriften
der Königlichen Bibliothek zu Berlin 358

TAFELN LVIII UND LIX

Hieroglyphen-Gemälde aus der Raccolta di Mendoza 359

TAFEL LX

Fragmente von aztekischen Malereien, aus einem Manuskript
der Vatikanischen Bibliothek 366

TAFEL LXI

Vulkan Pichincha 367

TAFEL LXII

Plan eines befestigten Hauses des Inka, auf dem Rücken der Kordillere
von Azuay. Ruinen eines Teils der alten peruanischen Stadt Chulucanas . . 368

TAFEL LXIII

Floß auf dem Fluß Guayaquil	372
---------------------------------------	-----

TAFEL LXIV

Gipfel des Berges Los Órganos bei Actopan	374
---	-----

TAFEL LXV

Säulenporphyr-Berge von El Jacal	376
--	-----

TAFEL LXVI

Aus hartem Stein geschnittener Kopf der Muisca-Indianer. Obsidian-Armreif	378
--	-----

TAFEL LXVII

Ansicht des Sees von Guatavita	380
--	-----

TAFEL LXVIII

Ansicht der Silla de Caracas	382
--	-----

TAFEL LXIX

Der Drachenbaum von La Orotava	384
--	-----

BRIEF VON HERRN VISCONTI, Mitglied des Institut de France, AN HERRN VON HUMBOLDT, über einige Monumente der amerikanischen Völker	386
---	-----

Anmerkungen	392
-----------------------	-----

NACHWORT von <i>Oliver Lubrich und Ottmar Ette</i>	407
--	-----

Zeittafel	423
---------------------	-----

Karte der Amerikareise, 1799 bis 1804	424/425
---	---------

Verzeichnis der Abbildungen	426
---------------------------------------	-----

Editorische Notiz	428
-----------------------------	-----

Register	435
--------------------	-----